

microSD/microSDHC/micro SDXC Memory Card

Карта памяти microSD/
microSDHC/micro SDXC

жад картасы



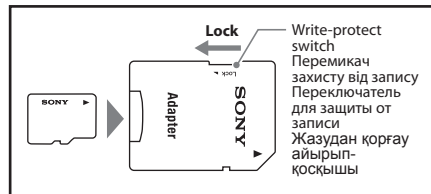
SR Series (with SD Adapter)



©2013 Sony Corporation Printed in Russia
Отпечатано в России
Ресейде басып шыгарылған

<http://www.sony.net/>

Operating instructions/Посібник з
експлуатації/Инструкция по эксплуатации/
Пайдалану нұсқаулығы



English Memory Card

Before operating this card, please read this manual thoroughly, and retain it for future reference.

WARNING

To reduce fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

For the Customers in Europe
Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment
(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

WARNING

- TO AVOID CHOKING HAZARD, KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.
- DO NOT INSERT THIS CARD INTO ANY MEMORY CARD SLOT FOR WHICH IT WAS NOT INTENDED.

- For the details of this memory card, please refer to the following URL or the product instruction manual of the compatible products.
- For more information on download software, please refer to the following URL
<http://www.sony.net/memorycard/>

For software download : U473926Y

Precautions on Use

- Please do not use or store this memory card in any environment exceeding the range of specified operating environment described below.
Abuse or misuse will invalidate product warranty.

Sony shall not be responsible for any damage to or loss of recorded data.

Operating voltage	2.7 V to 3.6 V
Operating environment	-25 °C to +85 °C
	(non-condensation)
Dimensions (W × L × T)	Approx. 11 mm × 15 mm × 1 mm
Mass	Approx. 1 g or less

Design and specifications are subject to change without notice.
microSD, microSDHC and microSDXC Logos are trademarks of SD-3C, LLC.

Русский Карта памяти

Перед эксплуатацией этой карты внимательно ознакомьтесь с данным руководством и сохраните его для последующего использования.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Для уменьшения опасности возгорания или поражения электрическим током не подвергайте аппарат воздействию дождя или влаги.

Для пользователей в Европе

Утилизация отслужившего электрического и электронного оборудования (директива применяется в странах Евросоюза и других европейских странах, где действуют системы раздельного сбора отходов)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- ВО ИЗБЕЖАНИЕ УДУШЬЯ, ХРАНИТЕ В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ.
- НЕ ВСТАВЛЯЙТЕ ЭТУ КАРТУ В СЛОТ КАКОЙ-ЛИБО ДРУГОЙ КАРТЫ ПАМЯТИ, ДЛЯ КОТОРОЙ ОНА НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА.

- Подробные сведения о данной карте памяти приведены на следующем Интернет-сайте или в инструкции по эксплуатации совместимых изделий.
- Более подробная информация о загрузке программного обеспечения приведена на следующем Интернет-сайте
<http://www.sony.net/memorycard/>

Для загрузки программного обеспечения: U473926Y

Меры предосторожности во время использования

- Не используйте и не храните данную карту памяти в какой-либо окружающей среде, где нарушаются указанные условия эксплуатации, приведенные ниже.
Неправильное обращение или эксплуатация могут привести к аннулированию гарантийных обязательств на изделие.

Фирма Sony не несет ответственности за любые повреждения или потерю записанных данных.

Рабочее напряжение	От 2,7 В до 3,6 В
Условия окружающей среды	От -25 °C до +85 °C
	(не допускается конденсация влаги)
Размеры (Ш × Д × Т)	Приблиз. 11 мм × 15 мм × 1 мм
Масса	Приблиз. 1 г или менее
Комплектность поставки	Карта (1), Адаптер (1), Набор печатной документации

Конструкция и технические характеристики могут быть изменены без уведомления.

Логотипы microSD, microSDHC и microSDXC являются товарными знаками SD-3C, LLC.

Изготовитель : "Сони Корпорейшн",
1-7-1, Конан, Минато-ку, Токио, Япония, 108-0075

Срок службы устройства: на основе гарантийного срока.

<Центр информации для потребителей на территории России
АО «Сони Электроникс»>

123103, Россия, Москва, Карамышевский проезд, 6

Организация, уполномоченная принимать претензии от потребителей на территории Казахстана
АО «Сони Электроникс»

Представительство в Казахстане, 050010, Республика
Казахстан, г. Алматы, пр. Достык, дом 117/7

Страна и дата выпуска указаны на упаковке.

Реализацию осуществлять в соответствии с действующими требованиями законодательства. Отслужившее изделие утилизировать в соответствии с действующими требованиями законодательства.

Транспортировать в оригинальной упаковке, во время транспортировки не бросать, оберегать от падений, ударов, не подвергать излишней вибрации.

Транспортировать в оригинальной упаковке производителя. Під час транспортування не кидати, оберегати від падіння, ударів, не піддавати надмірній вібрації.

Если неисправность не удается устранить следуя данной инструкции – обратитесь в ближайший авторизованный SONY центр по ремонту и обслуживанию.

Умови хранения:Хранить в упакованном виде в темных, сухих, вентилируемых помещениях, изолированными от жесткого света и солнечной. Хранить при температуре от -40°C до 85°C и относительной влажности не более <93%, без образования конденсата. Сроқ хранения не установлен.

Өндіру елі мен күні бумада басып шығарылған.

Сатуды күшінде тұрған зан талаптарына сәйкес жүзеге асыру керек.Қызмет мерзімі біткен бұйымды күшінде тұрған заң талаптарына сәйкес залалсыз келге асыру керек.

Түпнұсқалық орамда тасымалдау керек, тасымалдау кезінде лақтыруға болмайды, құлаудан, соққылардан қорғау керек, шектен тыс дірілге ұшыратпау керек.

Егер осы нұсқаулыққа сүйеніп отырып, ақаулықты жою мүмкін болмаса, ең жақын заңды тіркелген SONY жөндеу және күтіп ұстау орталығына хабарласыңыз.

Сақтау шарттары:Орамдалған күйде, қышқылдар мен сілтілер сақталатын орындардан оқшауланған, қараңғы, құрғақ, таза, желдетілетін бөлмелерде сақтау керек. -40°C - 85°C температурада және конденсат түзілмейтін<93% аспайтын салыстырмалы ылғалдылықта сақтау керек.

Примітка: «ДЛЯ ВАШОЇ БЕЗПЕКИ»

Дану гарантію необхідно зберегти разом із товарним чеком. Для отримання більш детальної інформації з питань розташування відповідних сервісних центрів компанії SONY зв'язьтася, будь ласка, з компанією SONY по вказаному на зворотному боці даної гарантії контактним номерам.

ЕСКЕРТПЕ: «СІЗІДІ ҚОРҒАУ ҮШІН»

Бұл қартаны түпнұсқа қасалық чегінізбен бірге ұстаңыз. Тиісті өкілетті SONY қызмет көрсету орталығының орны туралы қосымша ақпарат алу үшін SONY компаниясына төмендегі, осы қартаның артындағы байланыс ақпараты бойынша хабарласыңыз.

Customer Information Centre

Центр информирования клиентов/Центри інформації для споживачів/Түтынушылардың ақпараттық орталығы

Republic of Ireland
☎ 1890946154
<http://www.sony.ie>

UK
☎ 08458500107
<http://www.sony.co.uk>

Россия
☎ 8-800-200-76-67
<http://www.sony.ru>

Україна
☎ 0-800-307-669
<http://www.sony.ua>

Казахстан
☎ 8-800-050-76-69
<http://www.sony.kz>

**Беларусь, страны
Центральной Азии
и Кавказа**
☎ +7-495-258-76-69

Қазақстан Жад картасы

Бұл қартаны пайдаланбас бұрын, осы нұсқаулықты мұқият оқып шығып, келешекте қолдану үшін оны сақтап қойыңыз.

ЕСКЕРТУ

Өрт немесе ток соғу қаупін азайту үшін құрылғыны жаңбыр астында немесе ылғалдылығы жоғары ортада қалдырмаңыз.



Қызмет мерзімі біткен электр және электрондық жабдықты залалсыз жою (бағыттама қалдықтарды бөлек жинау жүйелері жұмыс істейтін Еуроодақ және басқа еуропа елдерінде қолданылады)

Құрылғыдағы немесе оның орамындағы бұл белгі бұл құрылғыны басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге залалсыз жоюға болмайтынын білдіреді.

ЕСКЕРТУ

- **ЖҰТЫП ҚОЮ ҚАУПІНЕН САҚТАУ ҮШІН БАЛАЛАРДАН АУЛАҚ ҰСТАҒЫЗ.**
- **БҰЛ ҚАРТАНЫ ОҒАН АРНАЛМАҒАН БАСҚА ЖАД ҚАРТАСЫ ҰЯСЫНА САЛМАҒЫЗ.**

- Осы жад картасы туралы мәлімет алу үшін мына URL мекенжайын немесе үйлесімді өнімдерді пайдалану нұсқаулығын қараңыз.
- Бағдарламалық құралды жүктеу туралы қосымша мәлімет алу үшін келесі URL мекенжайын қараңыз.
<http://www.sony.net/memorycard/>

Бағдарламалық құралды жүктеу үшін: U473926Y

Пайдалану бойынша сақтық шаралар

- Жад картасын төменде берілген жағдайлардан тыс кез келген жұмыс ортасында қолданушы болмаңыз. Тиісті түрде пайдаланбау кепілдіктің күшін жояды.

Sony компаниясы жазылған деректердің зақымдалуына немесе олардың жоғалуына жауапты болмайды.

Жұмыс кернеуі	2,7 В-тан 3,6 В-қа дейін
Жұмыс ортасы	-25 °С-тан +85 °С-қа дейін (конденсациясыз)
Өлшемдері (Е × Y × X)	Шамамен 11 мм × 15 мм × 1 мм
Салмағы	Шамамен 1 г немесе одан аз
Жеткізілетін заттар	Карта (1), Адаптер (1), Басылған құжаттамалар жинағы

Дизайны мен сипаттамалары ескертусіз өзгертілуі мүмкін. microSD, microSDHC және microSDXC логотиптері SD-3C, LLC компаниясының сауда белгілері болып табылады.

Өндіруші: Сони Корпорейшн

Өндіруші мекенжайы: 1-7-1 Конан Минато-ку Токио, 108-0075 Жапония

Қазақстан Республикасы жерінде тұтынушылардан кінәрат-таптап қабылдайтын ұйым

Қазақстан жеріндегі тұтынушылардың шағым-талаптарын қабылдауға уәкілетті ұйым «Сони Электроникс» АҚ Қазақстандағы Өкілдігі, 050010, Қазақстан Республикасы, Алматы қ., Достық даңғылы, 117/7 үй

Бұйымды пайдалану мерзімі: Кепілдік мерзіміне негізделген.

LIMITED WARRANTY

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ/Обмежена гарантія/ШЕКТЕУЛІ КЕПІЛДІК

Term of warranty/ Сроқ действия гарантии/ Кепілдік мерзімі/ Термін гарантіі	Dealer and Stamp
5 Years/5 лет/ 5 жыл/5 років	
Model name	
SR-4/8/16/32/64/G1	Purchase date: / /

If this product proves defective in workmanship or materials when used in accordance with the guidelines and conditions presented in the instruction manual, Sony will repair or replace this product with an equivalent product free of charge. This warranty is subject to the conditions indicated above. Sony cannot be held responsible for data loss from Sony's memory card products arising as a result of damage to the card.

В том случае, если данный продукт окажется бракованным по качеству или по форме при его использовании в соответствии с условиями и указаниями, данными в руководстве по использованию, компания Sony гарантирует бесплатный ремонт или замену данного товара эквивалентным товаром. Данная гарантия ограничена выполнением вышеуказанных условий. В случае повреждения карты памяти компания Sony не несет ответственности за сохранность данных сохраняемых в картах памяти Sony.

Якщо у роботі або матеріалах даного виробу буде виявлено дефект при використанні відповідно до рекомендацій та умов, зазначених в інструкції з експлуатації, компанія Sony безкоштовно відремонтує або замінить цей виріб на аналогічний. Цей гарантійний талон є чинним за вказаних вище умов. Компанія Sony не несе відповідальність за втрату даних із карток пам'яті виробництва компанії Sony, якщо це є наслідком пошкодження картки.

Егер бұл бұйым дайындау кезінде немесе материалдары пайдалану нұсқаулығында көрсетілген нұсқаулар мен шарттарға сәйкес пайдаланылған кезде ақаулы болып табылса, Sony компаниясы бұл бұйымды тегін жөндейді немесе тиісті бұйыммен ауыстырып береді. Бұл кепілдік жоғарыда көрсетілген шарттарға сай болады. Sony компаниясы картаның зақымдалу нәтижесінде Sony жад картасы бұйымдарынан жоғалатын деректерге жауапты емес.

NOTE: "FOR YOUR PROTECTION"

Please retain this card, together with your original sales receipt. For more information on the location of appropriate Authorized SONY Service Centres, please contact SONY at the following, backside of this card for the contact no.

ВНИМАНИЕ: "ДЛЯ ВАШЕЙ БЕЗОПАСНОСТИ"

Данную гарантию необходимо сохранить вместе с оригинальным товарным чеком. Для получения более подробной информации по вопросам расположения соответствующих сервисных центров компании SONY свяжитесь, пожалуйста, с компанией SONY по указанному на оборотной стороне данной гарантии контактному номерам.

